

AMENDMENT TO PERMIT

Pursuant to the *Water Resources Act*, SNL 2002 cW-4.01, specifically Section(s) 49

Date: **NOVEMBER 10, 2021**

File No: **527**

Permit No: **ALT11860-2021**

Amendment No: **1**

Permit Holder: **Quebec Iron Ore Inc.
1100, Rene-Levesque Ouest, Suite 610
Montreal, QB
H3B 4N4**

Attention: **Mr. Francois Lafreniere**

Re: **Town of Wabush - Jean River - Culvert Upgrading and Railway Extension**

The original Permit dated MAY 25, 2021 is amended as follows:

the infilling of 225 cu-m of crushed stone for the construction of a 3.5m wide by 100m long access road and the infilling of an estimated 15 cu-m of anti-washout concrete, 40 cu-m of 0-200mm stone, 75 cu-m of 300-500mm stone and 350 - 1 cu-ft marine cement bags in and within the shore water zone of Jean River, in the Town of Wabush for the purpose of the rehabilitation of Culvert #1 in reference to the amendment request email received on October 6, 2021 and additional information received on October 28, 2021 and on November 10, 2021.

All other terms and conditions of the original Permit will apply and failure to comply with the terms and conditions of this amendment and the original Permit will render this Permit null and void, place the Permit Holder and their agent(s) in violation of the *Water Resources Act* and make the Permit Holder responsible for taking any remedial measures as may be prescribed by this Department.



(for) MINISTER

- cc: Town of Wabush
Town Clerk
15 Whiteway
P.O. Box 190
Wabush, NL A0R 1B0
info@wabush.ca
- cc: Jeff Bannister (Western and Labrador)
Western and Labrador Regional Lands Manager
Crown Lands Administration Division
Department of Fisheries, Forestry and Agriculture
JeffBannister@gov.nl.ca
- cc: Fisheries Protection Division
Ecosystem Management Branch
Fisheries and Oceans Canada
P.O. Box 5667
St. John's, NL A1C 5X1
FPP-NL@dfo-mpo.gc.ca
- cc: Amir Ali Khan, Ph.D., P.Eng.
Manager, Water Rights, Investigations and Modelling Section
Water Resources Management Division
Department of Environment, Climate Change and Municipalities
4th Floor, Confederation Building, West Block
P.O. Box 8700, St. John's NL Canada A1B4J6
akhan@gov.nl.ca
- cc: Chief Mike McKenzie
Conseil Innu Takuaikan, Uashat mak Mani-Utenam
265, boulevard des Montagnais, C.P. 8000
Sept-Îles (Québec) G4R 4L9
mike.mckenzie@itum.qc.ca
- cc: Chief Noah Swappie
Naskapi Nation of Kawawachikamach
1009 Naskapi Road
P.O. Box 5111
Kawawachikamach, QC G0G 2Z0
kawawa@naskapi.ca
- cc: Innu Nation
c/o Larry Innes and Paula Reid
P.O. Box 119
Sheshatshiu, NL A0P 1M0
preid@innu.ca; llnnes@oktlaw.com
- cc: Mark Bugden
Senior Analyst
Executive Council
Indigenous Affairs and Reconciliation
mbugden@gov.nl.ca
- cc: Matimekush - Lac John First Nation
Chief Real McKenzie
172 Pearce Lake
P.O. Box 1390
Schefferville, QC G0G 2T0
realmck@hotmail.com
- cc: Mr. Andre Michel
andre.michel@itum.qc.ca
- cc: Mr. Christopher Coggan
Naskapi Nation of Kawawachikamach

5800 Monkland Avenue, 2nd Floor
Montreal, QC H4A 1G1
coggan@atmacinta.com

- cc: Mr. David Schulze
Dionne Schulze, Avocat/Lawyer
507 Place d'Armes, #1100
Montreal, QC H2Y 2W8
dschulze@dionneschulze.ca
- cc: Mr. George Russell
Natural Resources Manager
NunatuKavut Community Council Inc.
PO Box 460, Station C
Happy Valley-Goose Bay, NL A0P 1C0
grussell@nunatukavut.ca
- cc: Mr. Morgan Kendall
O'Reilly & Associes
1155 University, Bureau 1007
Montreal QC H3B 3A7
morgan.kendall@orassocies.ca
- cc: Mr. Todd Russell
President
NunatuKavut Community Council
P.O. Box 460, Station C
Happy Valley-Goose Bay, NL A0P 1C0
trussell@nunatukavut.ca